



NC DEPARTMENT OF HEALTH AND HUMAN SERVICES

ROY COOPER • Gobernador

KODY H. KINSLEY • Secretario

HELEN WOLSTENHOLME • Subsecretario interino de Salud

MARK T. BENTON • Secretario adjunto de Salud Pública

División de Salud Pública

Fecha: 21 de enero de 2022

Para: Directores, maestros, padres y estudiantes

De: Entomólogos de salud pública, División de Salud Pública, Área de Enfermedades Contagiosas

Asunto: **Cuarta campaña anual de "Fight the Bite!" (3 páginas)**

¡Atención, directores, maestros, padres y estudiantes!

La División de Salud Pública de Carolina del Norte, Área de Enfermedades Contagiosas, se complace en anunciar la cuarta campaña anual de **"Fight the Bite!"** (¡Combate la Picadura!). Queremos que nos ayude a educar a los habitantes de Carolina del Norte sobre la prevención de enfermedades transmitidas por vectores y, así, "combatir la picadura". En Carolina del Norte, las garrapatas y los mosquitos causan muchas enfermedades, como la fiebre maculosa de las Montañas Rocosas, la enfermedad de Lyme y la encefalitis de La Crosse. Invitamos a todos los estudiantes del ciclo de preescolar a 12.º grado (K-12) del estado a crear y presentar un póster educativo que pueda utilizarse en esta campaña estatal. Esperamos que su participación sea una experiencia de aprendizaje valiosa y divertida.

Si usted es padre, madre o maestro de un estudiante participante, ayúdele a seguir las siguientes instrucciones para que cree un póster y lo presente a tiempo. Los estudiantes deben diseñar sus pósteres con un mensaje claro sobre cómo piensan **"combatir la picadura"** y prevenir las enfermedades transmitidas por garrapatas y mosquitos.

Reglas:

1. El concurso de pósteres está abierto a todos los estudiantes de K-12 de todo el estado de Carolina del Norte. Habrá tres categorías: K-4, 5-8 y 9-12.
2. Los estudiantes deben crear sus pósteres en una hoja de papel de 8,5 pulgadas x 11 pulgadas (21,6 centímetros x 28 centímetros), en orientación vertical u horizontal. Solo se permite presentar un póster por estudiante.
3. ¡Todas las obras artísticas deben ser originales! Los pósteres que entren al concurso deben ser coloridos y atractivos a la vista. Todos los textos deben ser lo suficientemente grandes para permitir la lectura, deben estar redactados de forma legible y con buena ortografía.
4. Los estudiantes pueden elegir cualquier tema relacionado con "combatir la picadura" o con la prevención de las enfermedades transmitidas por garrapatas y mosquitos.
5. Cada estudiante debe llenar un formulario de ingreso y pegarlo con cinta al reverso de su póster. No se debe engrapar.
6. La fecha límite para presentar los pósteres es el **lunes 11 de abril de 2022**.
7. Los pósteres se deben enviar a la dirección indicada más adelante, en un sobre del tamaño suficiente para que el póster quepa sin doblarse y que lleve la etiqueta **"Do Not Fold"** (No doblar). Los pósteres también se pueden escanear y enviar por correo electrónico a alexis.barbarin@dhhs.nc.gov. No se aceptarán pósteres enviados por fax.

DEPARTAMENTO DE SALUD Y SERVICIOS HUMANOS DE CAROLINA DEL NORTE • DIVISIÓN DE SALUD PÚBLICA

UBICACIÓN: 225 North McDowell St., Raleigh, NC 27603

DOMICILIO POSTAL: 1902 Mail Service Center, Raleigh, NC 27699-1902

www.ncdhhs.gov • TEL.: 919.733.7301 • FAX: 919.733.1020

UN EMPLEADOR QUE BRINDA IGUALDAD DE OPORTUNIDADES Y PROMUEVE LA ACCIÓN AFIRMATIVA

Envíe sus propuestas por correo a la siguiente dirección:

Dr. Alexis M. Barbarin
225 N. McDowell St.
1902 Mail Service Center
Raleigh, NC 27699-1902

Si un estudiante es seleccionado como finalista, se enviará un correo electrónico a sus padres o al maestro/director de escuela del estudiante. Se seleccionarán tres estudiantes de cada categoría de grado como ganadores del 1º, 2º y 3º lugar. Los ganadores serán reconocidos durante una ceremonia de premios en Raleigh a finales de abril de 2022.

¿Cómo se evaluarán y utilizarán los pósteres?

1. El Área de Enfermedades Contagiosas seleccionará un panel de jueces que revisarán todas las presentaciones y elegirán a los ganadores de cada categoría de grado.
2. Los pósteres ganadores se elegirán con base en la creatividad, la originalidad y la capacidad de transmitir información acerca de la prevención de enfermedades transmitidas por vectores.
3. Los pósteres ganadores se exhibirán en el sitio web de la División de Salud Pública, en las escuelas, en los departamentos de salud locales y en otros edificios del gobierno estatal para ayudar a motivar a otras personas a “combatir la picadura”.
4. Los ilustradores de los pósteres ganadores serán invitados a una ceremonia especial en la que se les entregarán los premios y conocerán a los miembros de la División de Salud Pública.
5. Todos los pósteres pasarán a ser propiedad de la División de Salud Pública y podrán ser usados como material educativo en el futuro y no serán devueltos.

Consejos de arte:

- ¡La obra artística debe ser original!
- Debes ser limpio y ordenado, y cubrir la mayor parte posible de la página.
- Puedes usar marcadores, crayones, lápices de colores o pintura. Sin embargo, los pósteres no deben ser 3D. Las inscripciones también se pueden enviar a través de medios digitales.
- **¡Novedad!** ¿Eres bilingüe? ¡Genial! ¡Aceptamos mensajes en cualquier idioma! Solo asegúrate de añadir una hoja aparte con tu mensaje en inglés para que nuestros entomólogos entiendan su contenido.
- Utiliza tu creatividad y tus habilidades artísticas para mostrarnos cómo “combates la picadura” y te proteges de los mosquitos y las garrapatas. A continuación, se presentan algunos temas de uso común que puedes tener en cuenta a la hora de crear tu obra de arte (no es obligatorio usarlos):
 - **DRENA** cualquier agua estancada que pueda servir de hábitat seguro para las larvas de mosquito (pequeños recipientes, latas de refresco, incluso tapas de botellas).
 - **EL AMANECER y el ATARDECER** son momentos para protegerte de las picaduras de mosquitos.
 - **VÍSTETE** con mangas largas y pantalones cuando estés al aire libre para protegerte de las garrapatas y los mosquitos.
 - **PROTÉGETE** de los mosquitos y las garrapatas utilizando un repelente de insectos eficaz, como por ejemplo DEET.
- Recuerda que los mosquitos tienen seis patas y dos alas, y las garrapatas pueden tener seis u ocho patas, dependiendo de si están en una etapa prematura o adulta. ¡Asegúrate de que tu dibujo sea preciso!

- También puedes aprovechar esta oportunidad para informar a los lectores sobre cualquiera de las siguientes enfermedades transmitidas por vectores que se dan en Carolina del Norte: anaplasmosis, enfermedad de Lyme, fiebre maculosa de las Montañas Rocosas, erliquiosis, virus del Nilo Occidental, encefalitis equina del este (EEE) o encefalitis de La Crosse.

Si tienes alguna pregunta, llama al (919)546-1623 o envía un correo electrónico a alexis.barbarin@dhhs.nc.gov

Cuarta edición anual de “Fight the Bite!” (¡Combate la Picadura!) Formulario de inscripción al concurso de pósteres

 * Al reverso del póster, se debe adherir, con cinta adhesiva, una copia completada de este formulario de ingreso.

Los pósteres presentados sin nombre o sin grado no serán aceptados.

Nombre del estudiante: _____ Edad: _____ Grado: _____
 Nombre del maestro o director: _____ Teléfono: _____ Correo electrónico: _____
 Nombre del padre o de la madre: _____ Firma: _____ Teléfono: _____
 Nombre de la escuela: _____
 Dirección: _____

Todas las inscripciones deberán enviarse a la División de Salud Pública, Área de Enfermedades Contagiosas, 1902 Mail Service Center, Raleigh, NC, 27699-1902; o bien, al correo electrónico alexis.barbarin@dhhs.nc.gov antes del **lunes 11 de abril de 2022**.

Patrocinado por la División de Salud Pública del Estado de Carolina del Norte, Área de Enfermedades Contagiosas.



 ✍

A continuación, se presentan algunos recursos en línea para la prevención de enfermedades causadas por garrapatas y mosquitos que ayudarán a la elaboración del póster:

- *División de Salud Pública de Carolina del Norte, concurso “Fight the Bite!” (Combate la picadura):*
<https://epi.dph.ncdhhs.gov/cd/vector/contest.html>
- *Centros para el Control de Enfermedades:*
<https://www.cdc.gov/lyme/>
<https://www.cdc.gov/rmsf/>
<https://www.cdc.gov/ncezid/dvbd/>
- *Otras campañas de Fight the Bite!:*
 Salud Pública del Condado de Transilvania (Carolina del Norte):
<http://transylvaniahealth.org/fightthebite/>
 Sacramento (California): <https://www.fightthebite.net/programs/fight-the-bite-contest/>
 Maricopa County (Arizona): <https://www.maricopa.gov/2423/Fight-the-Bite>
 Departamento de Salud de Luisiana: <https://dh.la.gov/page/1930>
 Salud y calidad ambiental del condado de San Diego (California):
<https://www.sandiegocounty.gov/content/sdc/deh/pests/kids.html>
 Colorado: <http://fightthebitecolorado.com/kids.htm>